

Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile
Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband
Band: 29 (1982)
Heft: 11-12

Artikel: Waffen im Zivilschutz zu Selbstschutzzwecken
Autor: Brütsch, Eugen
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-367122>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 06.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Waffen im Zivilschutz zu Selbstschutzzwecken

Eugen Brütsch, Schaffhausen

Der Artikel von Jacques Bernet (Ausgabe Nr. 9/82), Ortschef-Stellvertreter, Oberembrach-Lufingen, regt sicherlich an, Überlegungen anzustellen in bezug auf das «Sinnvoll oder Unrealistisch». Als begeisterter Schütze seit über 40 Jahren müsste ich an sich der Argumentation von Herrn Bernet mit Freude zustimmen. Trotzdem sehe ich als Zivilschutzfunktionär die Sache etwas anders.

Die Befürworter eines Zivildienstes wollen keinen Militärdienst leisten, weil sie aus verschiedenen Gründen nicht schiessen wollen oder aus ethischen Gründen nicht können. Sollen wir nun also mit der Einführung einer Bewaffnung der Zivilschutzpflichtigen die schon heute nicht immer problemlose Rekrutierung zusätzlich belasten? Wollen wir eine Organisation, die sich im Verlaufe der letzten Jahrzehnte erstaunlich schnell und mit viel Verständnis der Zivilbevölkerung zu einer echten Schutzorganisation herangebildet hat, durch die Einführung des

Selbstschutzes mit Waffen in Frage stellen?

Nicht vergessen sollte man die Tatsache, dass der «Vorgänger» des Zivilschutzes, der sogenannte blaue Luftschutz, damals den militärischen Instanzen unterstellt und dadurch mit Faustfeuerwaffen – eben zu Selbstschutzzwecken – ausgerüstet war. Allerdings muss einschränkend festgehalten werden, dass zum Beispiel die Luftschutztruppen der Stadt Schaffhausen zwei Walther-Pistolen besaßen, vermutlich je eine für den Kommandanten und dessen Stellvertreter. Herr Bernet schreibt aber unter anderem auch: «Analog zur Armee wäre auch im Zivilschutz die Erfüllung der Schiesspflicht Voraussetzung für das Waffentragen.» Und hier irrt sich Herr Bernet. In der Annahme, dass gemäss seinen Vorstellungen bestenfalls eine Faustfeuerwaffe in Frage kommen könnte, muss hier festgehalten werden, dass für Pistolen- und Revolverträger der Armee bis heute leider eine obligatorische Schiesspflicht trotz etlichen Vorstössen nicht

realisiert werden konnte. Wenn es beim EMD aus finanziellen Gründen schon hier scheitert, welche Aussichten hätte dann die Zivilschutzorganisation?

Aufklärung und vor allem Motivation der Bevölkerung sollte meines Erachtens Priorität haben. Verzichten wir auf Waffen zu Selbstschutzzwecken – dann dienen wir dem Zivilschutz!

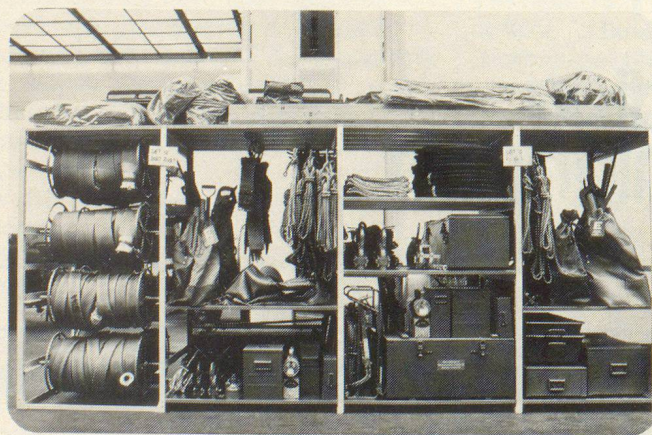
Küchen für die Kriegswirtschaft und Zivilschutz

25 Jahre im Dienste der Gemeinschaftsverpflegung



haari ag Langwattstrasse 27
zollikerberg 8125 Zollikerberg,
Tel. 01 391 71 00

Embru ist Vollausrüster für Zivilschutzanlagen und Truppenunterkünfte



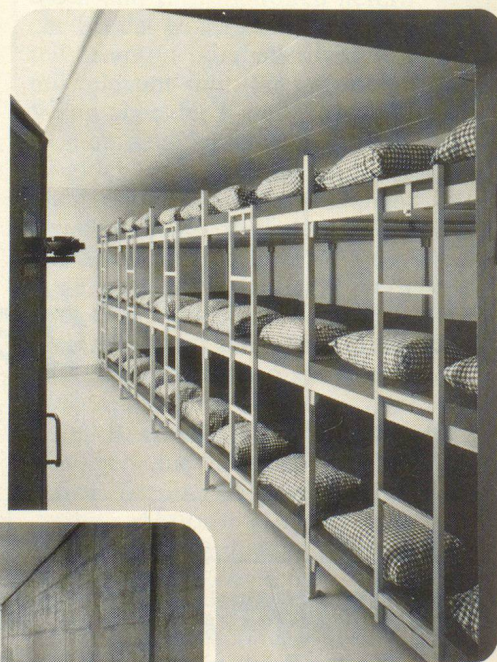
Schränke, Effekten- und Materialgestelle Kombi-Betten als Liege- und Lagergestelle

Tische und Stühle

Embru-Werke, Kommunalbedarf
8630 Rüti ZH
Telefon 055 / 31 28 44

embru

Schutzraumausstellung in Rüti
Fabrikation und permanente
Ausstellung in Payerne



Wir liefern vollständige Einrichtungen und planen mit. Verlangen Sie unsere Dokumentation mit Referenzen.